

cecotec

IONICARE 5200 AURA BLACK

Secador de pelo DC / DC Hair dryer



Manual de instrucciones
Instruction manual
Manuel d'instructions
Bedienungsanleitung
Manuale di istruzioni
Manual de instruções
Instructiehandleiding
Instrukcja obsługi
Návod k použití
Kullanma kılavuzu
Használati utasítás
Manual d'instruccions
Οδηγίες χρήσης
شاميل عتال ليلد

ÍNDICE

1. Piezas y componentes	6
2. Antes de usar	6
3. Funcionamiento	7
4. Limpieza y mantenimiento	8
5. Especificaciones técnicas	8
6. Copyright	8

INDEX

1. Parts and components	9
2. Before use	9
3. Operation	10
4. Cleaning and maintenance	11
5. Technical specifications	11
6. Copyright	11

SOMMAIRE

1. Pièces et composants	12
2. Avant utilisation	12
3. Fonctionnement	13
4. Nettoyage et entretien	14
5. Spécifications techniques	14
6. Copyright	14

INDEX

1. Teile und Komponenten	15
2. Vor dem Gebrauch	15
3. Bedienung	16
4. Reinigung und Wartung	17
5. Technische Spezifikationen	17
6. Copyright	17

INDICE

1. Parti e componenti	18
2. Prima dell'uso	18
3. Funzionamento	19
4. Pulizia e manutenzione	20
5. Specifiche tecniche	20
6. Copyright	20

ÍNDICE

1. Peças e componentes	21
2. Antes de usar	21

3. Funcionamento	22
4. Limpeza e manutenção	23
5. Especificações técnicas	23
6. Copyright	23

INHOUDSTAFEL

1. Onderdelen en componenten	24
2. Vóór u het apparaat gebruikt	24
3. Werking	25
4. Schoonmaak en onderhoud	26
5. Technische specificaties	26
6. Copyright	26

SPIS TREŚCI

1. Części i komponenty	27
2. Przed użyciem	27
3. Funkcjonowanie	28
4. Czyszczenie i konserwacja	29
5. Dane techniczne	29
6. Prawa autorskie	29

OBSAH

1. Díly a součásti	30
2. Před použitím	30
3. Provoz	31
4. Čištění a údržba	32
5. Technické specifikace	32
6. Copyright	32

İÇİNDEKİLER

1. Parçalar ve bileşenler	33
2. Kullanmadan önce	33
3. Cihazın kullanımı	34
4. Temizlik ve bakım	35
5. Teknik bilgiler	35
6. Telif Hakları	35

ÍNDIX

1. Peces i components	36
2. Abans de fer servir	36
3. Funcionament	37
4. Neteja i manteniment	38
5. Especificacions tècniques	38
6. Copyright	38

ΕΥΡΕΤΗΡΙΟ

1. Μέρη και εξαρτήματα	39
2. Πριν από τη χρήση	39
3. Λειτουργία	40
4. Καθαρισμός και συντήρηση	41
5. Τεχνικές προδιαγραφές	41
6. Copyright	41

TARTALOMJEGYZÉK

1. Alkatrészek és komponensek	42
2. Használat előtt	42
3. Üzemeltetés	43
4. Tisztítás és karbantartás	44
5. Műszaki leírás	44
6. Copyright	44

سرفہ

1. تانوكمل او ءازج ال	45
2. م ادخست ال لبق	45
3. لي غشتل	46
4. قن ايصل او فيظنتل	46
5. هينفل تافص او مل	47
6. رشنل او عبطل قوق ح	47

NOTA

AM01_004201 IoniCare 5200 Aura Black

ES • La codificación de este manual es genérica y se aplica a todas las variantes de códigos del aparato.

EN • The coding in this manual is generic and applies to all code variants of the appliance.

FR • Le codage figurant dans ce manuel est générique et s'applique à toutes les variantes de code de l'appareil.

DE • Die Codierung in dieser Bedienungsanleitung ist allgemein und gilt für alle Codevarianten des Geräts.

IT • La codifica riportata nel presente manuale è generica e si applica a tutte le varianti di codici dell'apparecchio.

PT • A codificação apresentada neste manual é genérica e aplica-se a todas as variantes de código do aparelho.

NL • De codering in deze handleiding is algemeen en geldt voor alle codevarianten van het apparaat.

PL • Kody podane w niniejszej instrukcji są ogólne i mają zastosowanie do wszystkich wariantów kodowych urządzenia.

CZ • Kódování obsažené v tomto návodu je generické a platí pro všechny kódové varianty spotřebiče.

TR • Bu kılavuzdaki kodlama geneldir ve cihazın tüm kod varyantları için geçerlidir.

CAT • La codificació d'aquest manual és genèrica i s'aplica a totes les variants de codis de l'electrodomèstic.

GR • Η κωδικοποίηση στο παρόν εγχειρίδιο είναι γενική και ισχύει για όλες τις παραλλαγές κωδικών της συσκευής.

HU • Ez a kézikönyv egységes kódolást használ, amely az eszköz minden típusára érvényes.

زاهج لابل ةصاخلا ةيجمرب لابل ةاميل ةتلل ةاريغ تميم ةل ع قبطن ةيو اءاع ل ليل دلل • ةيبرع

1. PIEZAS Y COMPONENTES

Fig.1

1. Concentrador
2. Cuerpo principal
3. Rejilla
4. Golpe frío
5. Interruptor de temperatura
6. Interruptor de velocidad
7. Cable
8. Difusor

Fig. 2

1. Botón de golpe frío
2. Interruptor de temperatura
3. Interruptor de velocidad
4. Temperatura baja
5. Temperatura media
6. Temperatura alta
7. Apagado
8. Velocidad media
9. Velocidad alta

NOTA:

Los gráficos de este manual son representaciones esquemáticas y puede que no coincidan exactamente con los del producto.

2. ANTES DE USAR

- Este aparato presenta un embalaje diseñado para protegerlo durante su transporte. Saque el aparato de su caja y retire todo el material de embalaje. Puede guardar la caja original y otros elementos del embalaje en un lugar seguro para prevenir daños en el aparato si necesita transportarlo en el futuro. Si desea deshacerse del embalaje original, asegúrese de reciclar todos los elementos correctamente.
- Asegúrese de que todas las piezas y componentes están incluidos y en buen estado. Si faltara alguno o no estuviera en buen estado, contacte de forma inmediata con el Servicio de Atención Técnica oficial de Cecotec.

Contenido de la caja:

- Secador
- Concentrador
- Difusor
- Este manual de instrucciones

- No retire el número de serie del producto, para poder mantener una correcta trazabilidad de su equipo en caso de solicitar asistencia.

3. FUNCIONAMIENTO

El secador de pelo emite iones, que protegen tanto el pelo como la piel, aportan brillo y sellan la cutícula del cabello para un cuidado total durante su uso.

1. Lave y acondicione el cabello.
2. Seque el exceso de agua y humedad con una toalla y peine el cabello.
3. Instale el accesorio deseado (concentrador o difusor) a la parte frontal del secador.
4. Conecte el secador a una toma de corriente.
5. Seleccione el nivel de temperatura deseado.
6. Seleccione el nivel de velocidad deseado.
7. Cuando haya acabado de utilizar el secador, apáguelo y desconéctelo de la toma de corriente.
8. Deje que se enfríe completamente el secador antes de limpiarlo o guardarlo.

Advertencia

El producto se apagará de forma automática al sobrecalentarse. Si esto ocurre, desconéctelo de la toma de corriente y deje que se enfríe durante unos minutos. Antes de encenderlo de nuevo, asegúrese de que no hay pelusas, pelos ni otros objetos bloqueando la rejilla de la entrada de aire.

Consejos

- El difusor está diseñado para secar tanto cabellos lisos como rizados.
- Para aumentar el volumen natural del cabello o para realzar los rizos, mantenga el dispositivo en posición vertical mientras lo utiliza. Fig. 3
- Si desea añadir volumen desde las raíces, introduzca las púas del difusor entre el cabello y, una vez que estén en contacto con el cuero cabelludo, realice movimientos circulares con el secador de forma repetida para distribuir el calor. Fig. 4

Advertencia

La laca contiene sustancias inflamables, no la utilice a la vez que utiliza el secador.

4. LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Apague y desconecte el secador de la toma de corriente antes de limpiarlo.
- No sumerja nunca el secador en agua u otros líquidos. No permita que entre ningún tipo de líquido dentro del secador durante la limpieza.
- No utilice nunca productos de limpieza cáusticos o abrasivos para limpiar el secador, podrían dañar la superficie.
- Utilice un paño suave y húmedo para limpiar el secador, si fuera necesario, use un producto de limpieza suave.
- Seque cuidadosamente el secador con papel absorbente después de limpiarlo.
- Limpie la suciedad y los pelos que puedan bloquear la rejilla, la entrada o la salida de aire de forma periódica. Para ello puede retirar la rejilla como se muestra en la figura 5.
- Guarde el dispositivo en un lugar limpio, seco, protegido de la luz solar directa y fuera del alcance de los niños mientras no esté en funcionamiento.

5. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Modelo: IoniCare 5200 Aura Black

Referencia del producto: AM01_004201

Potencia: 1900 W

Voltaje: 127 V~

Frecuencia: 60 Hz

Las especificaciones técnicas pueden cambiar sin notificación previa para mejorar la calidad del producto.

Fabricado en China | Diseñado en España

6. COPYRIGHT

Los derechos de propiedad intelectual sobre los textos de este manual pertenecen a CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Quedan reservados todos los derechos. El contenido de esta publicación no podrá, ni en parte ni en su totalidad, reproducirse, almacenarse en un sistema de recuperación, transmitirse o distribuirse por ningún medio (electrónico, mecánico, fotocopia, grabación o similar) sin la previa autorización de CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

1. PARTS AND COMPONENTS

Fig. 1

1. Concentrator nozzle
2. Main body
3. Grille
4. Cool shot button
5. Temperature switch
6. Speed switch
7. Power cable
8. Diffuser

Fig. 2

1. Cool shot button
2. Temperature switch
3. Speed switch
4. Low power
5. Medium power
6. High power
7. Power off
8. Medium speed
9. High speed

NOTE:

The graphics in this manual are schematic representations and may not exactly match the product.

2. BEFORE USE

- This appliance is packaged in a way as to protect it during transport. Take the appliance out of its box and remove all packaging materials. You can keep the original box and other packaging elements in a safe place. This will help you prevent damage to the machine when transporting it in the future. In case the original packaging is disposed of, make sure all packaging materials are recycled accordingly.
- Make sure all parts and components are included and in good conditions. If there is any piece missing or in bad conditions, contact the official Cecotec Technical Support Service immediately.

ENGLISH

Box content:

- Hair dryer
 - Concentrator nozzle
 - Diffuser
 - Instruction manual
-
- Do not remove the serial number of the appliance in order to keep a correct traceability of it in case of assistance.

3. OPERATION

The hair dryer emits ions, which protect both hair and skin, add shine, and seal the hair cuticle for total care during use.

1. Wash and condition your hair.
2. Towel-dry excess moisture and comb your hair.
3. Attach the desired attachment (concentrator nozzle or diffuser) to the front part of the hair dryer.
4. Plug the hair dryer into a power socket.
5. Select the desired temperature level.
6. Select the desired speed level.
7. Once you have finished using the appliance, switch it off and unplug it from the mains.
8. Allow the hair dryer to cool down completely before cleaning or storing it.

Warning

In case of overheating, the hair dryer will automatically turn off. If this happens, unplug it from the power socket and allow it to cool down for a few minutes. Before switching it back on, make sure there is no fluff, hair, or other objects blocking the air inlet grille.

Tips

- The diffuser is designed for drying both straight and curly hair.
- To increase hair's natural volume or enhance curls, hold the appliance in an upright position while using it. Fig. 3
- If you want to add volume to the roots, place the diffuser prongs between the hair and, once they are in contact with the scalp, make repeated circular movements with the hair dryer to distribute the heat. Fig. 4

Warning

Hairspray contains flammable substances. Do not apply it to your hair while using the appliance.

4. CLEANING AND MAINTENANCE

- Switch off and unplug the hair dryer from the mains before cleaning.
- Never immerse the hair dryer in water or other liquids. Do not allow liquids to enter the hair dryer during cleaning.
- Never use caustic or abrasive cleaning agents to clean the hair dryer, as they may damage the surface.
- Clean the hair dryer with a slightly dampened, soft cloth and, if necessary, a mild cleaning agent.
- Dry the hair dryer thoroughly with paper towels after cleaning it.
- Clean dirt and hairs that may block the grille, air inlet or air outlet regularly. To do this, you can remove the grille as shown in figure 5.
- Store the appliance in a clean, dry place, away from direct sunlight and out of the reach of children when not in use.

5. TECHNICAL SPECIFICATIONS

Model: Ionicare 5200 Aura Black

Product reference: AM01_004201

Power: 1900 W

Voltage: 127 V~

Frequency: 60 Hz

Technical specifications may change without prior notice to improve product quality.

Made in China | Designed in Spain

6. COPYRIGHT

The intellectual property rights over the texts in this manual belong to CECOTEC INNOVACIONES, S.L. All rights reserved. The contents of this publication may not, in whole or in part, be reproduced, stored in a retrieval system, transmitted, or distributed by any means (electronic, mechanical, photocopying, recording or similar) without the prior authorization of CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

1. PIÈCES ET COMPOSANTS

Img. 1

1. Embout concentrateur
2. Unité principale
3. Grille
4. Air froid
5. Interrupteur de température
6. Interrupteur de vitesse
7. Câble
8. Diffuseur

Img. 2

1. Bouton Jet d'air froid
2. Interrupteur de température
3. Interrupteur de vitesse
4. Faible température
5. Température moyenne
6. Température élevée
7. Arrêt
8. Vitesse moyenne
9. Vitesse élevée

NOTE :

Les graphiques de ce manuel sont des représentations schématiques et peuvent ne pas correspondre exactement à ceux du produit.

2. AVANT UTILISATION

- Cet appareil possède un emballage conçu pour le protéger pendant son transport. Sortez l'appareil de sa boîte et retirez tout le matériel qui compose l'emballage. Rangez la boîte d'origine et le reste des éléments provenant de l'emballage dans un endroit sûr pour éviter d'endommager l'appareil si vous devez le transporter à l'avenir. Si vous devez vous défaire de l'emballage d'origine, assurez-vous de recycler tous les éléments correctement.
- Assurez-vous que toutes les pièces et les composants sont inclus et en bon état. S'il manque une pièce, une partie, un accessoire ou que l'appareil ou ses accessoires ne sont pas en bon état, veuillez contacter le Service Après-Vente officiel de Cecotec.

Contenu de la boîte :

- Sèche-cheveux

- Embout concentrateur
- Diffuseur
- Manuel d'instructions
- Ne retirez pas le numéro de série du produit, afin de conserver un suivi correct de votre produit en cas de problème.

3. FONCTIONNEMENT

Le sèche-cheveux émet des ions qui protègent les cheveux et la peau. Ils ajoutent plus de brillance et scellent la cuticule du cheveu pour un soin total pendant utilisation.

1. Lavez-vous les cheveux.
2. Séchez l'excès d'eau et d'humidité avec une serviette puis brossez-vous les cheveux.
3. Installez l'accessoire souhaité (concentrateur ou diffuseur) sur la partie frontale du sèche-cheveux.
4. Branchez le sèche-cheveux.
5. Sélectionnez le niveau de température souhaité.
6. Sélectionnez le niveau de vitesse souhaitée.
7. Lorsque vous avez fini d'utiliser le sèche-cheveux, éteignez-le et débranchez-le.
8. Laissez le sèche-cheveux refroidir complètement avant de le nettoyer ou de le ranger.

Avertissement

Si l'appareil surchauffe, il s'éteindra automatiquement. Si cela arrive, débranchez-le de la prise de courant et laissez-le refroidir pendant quelques minutes. Avant de le rallumer, assurez-vous qu'il n'y ait pas de bouloches, de cheveux ou d'autres objets bloqués dans la grille d'entrée d'air.

Conseils

- Le diffuseur a été conçu pour sécher les cheveux lisses comme bouclés.
- Pour augmenter le volume naturel des cheveux ou accentuer les boucles, maintenez l'appareil verticalement lorsque vous l'utilisez.  3
- Si vous souhaitez plus de volume aux racines, introduisez les picots du diffuseur dans vos cheveux puis, lorsqu'ils sont en contact avec le cuir chevelu, réalisez des mouvements circulaires avec le sèche-cheveux à plusieurs reprises pour distribuer la chaleur.  4

Avertissement

La laque contient des substances inflammables, ne l'utilisez pas en même temps que le sèche-cheveux.

4. NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Éteignez et débranchez le sèche-cheveux avant de le nettoyer.
- Ne submergez jamais le sèche-cheveux dans l'eau ou dans d'autres liquides. Ne laissez aucun liquide pénétrer dans le sèche-cheveux pendant le nettoyage.
- N'utilisez jamais de produits de nettoyage caustiques ou abrasifs pour nettoyer le sèche-cheveux, cela pourrait abîmer la surface.
- Utilisez un chiffon doux et humide pour nettoyer l'appareil et, si nécessaire, utilisez un produit de nettoyage doux.
- Séchez soigneusement l'appareil avec du papier essuie-tout après l'avoir nettoyé.
- Nettoyez périodiquement la saleté et les cheveux qui pourraient être coincés dans la grille, l'entrée ou la sortie d'air. Pour ce faire, vous pouvez retirer la grille comme indiqué dans l'image 5.
- Lorsque l'appareil n'est pas en fonctionnement, gardez-le dans un lieu propre, sec, protégé de la lumière solaire directe et hors de portée des enfants.

5. SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

Modèle : IoniCare 5200 Aura Black

Référence : AM01_004201

Puissance : 1900 W

Voltage : 127 V~

Fréquence : 60 Hz

Les spécifications techniques peuvent être modifiées sans notification préalable afin d'améliorer la qualité du produit.

Produit fabriqué en Chine | Conçu en Espagne

6. COPYRIGHT

Les droits de propriété intellectuelle des textes de ce manuel appartiennent à CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Tous droits réservés. Le contenu de cette publication ne peut être, en totalité ou en partie, reproduit, stocké dans un système de récupération de données, transmis ou distribué par quelque moyen que ce soit (électronique, mécanique, photocopie, enregistrement ou similaire) sans l'autorisation préalable de CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

1. TEILE UND KOMPONENTEN

Abb.1

1. Styling-Düse
2. Hauptteil
3. Gitter
4. Kaltluftgebläse
5. Temperaturschalter
6. Geschwindigkeitsschalter
7. Kabel
8. Diffusor

Abb. 2

1. Taste für Kaltluftgebläse
2. Temperaturschalter
3. Geschwindigkeitsschalter
4. Niedrige Temperatur
5. Mittlere Temperatur
6. Hohe Temperatur
7. Ausschalten
8. Mittlere Geschwindigkeit
9. Höhe Geschwindigkeit

HINWEIS:

Die Grafiken in dieser Bedienungsanleitung sind schematische Darstellungen und entsprechen möglicherweise nicht genau dem Produkt.

2. VOR DEM GEBRAUCH

- Dieses Gerät ist so verpackt, dass es während des Transports geschützt bleibt. Nehmen Sie das Gerät aus der Verpackung und entfernen Sie das gesamte Verpackungsmaterial. Bewahren Sie die Verpackung an einem sicheren Ort auf, damit das Gerät nicht beschädigt wird, wenn Sie es später transportieren müssen. Wenn Sie die Originalverpackung entsorgen möchten, stellen Sie sicher, dass alle Verpackungsmaterialien entsprechend recycelt werden.
- Vergewissern Sie sich, dass alle Teile und Komponenten enthalten und in gutem Zustand sind. Wenn die Lieferung fehlt oder nicht in gutem Zustand ist, kontaktieren Sie den technischen Kundendienst von Cecotec.

DEUTSCH

Vollständiger Inhalt:

- Haartrockner
 - Styling-Düse
 - Diffusor
 - Diese Bedienungsanleitung
-
- Entfernen Sie nicht die Seriennummer des Produkts, um eine korrekte Rückverfolgbarkeit Ihres Geräts im Falle eines Hilfersuchens zu gewährleisten.

3. BEDIENUNG

Der Haartrockner erzeugt Ionen, die das Haar und die Haut schützen, den Glanz der Haare steigern und die Haarkutikula versiegeln für ein totales Pflegen beim Betrieb.

1. Waschen und konditionieren die Haare.
2. Trocknen Sie das überschüssige Wasser und Feuchtigkeit mit einem Badehandtuch.
3. Stecken Sie das gewünschte Zubehör (Styling-Düse oder Difusser) in den vorderen Teil des Haartrockners.
4. Schließen Sie den Haartrockner an eine Steckdose an.
5. Wählen Sie die gewünschte Temperaturstufe.
6. Wählen Sie die gewünschte Geschwindigkeitsstufe.
7. Wenn Sie den Haartrockner nicht mehr benötigen, schalten Sie ihn aus und ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose.
8. Lassen Sie den Haartrockner vollständig abkühlen, bevor Sie ihn reinigen oder verstauen.

Hinweis

Das Gerät wird sich bei Überhitzung automatisch ausschalten. In diesem Fall, trennen Sie es von der Stromversorgung und lassen Sie es abkühlen. Bevor Sie es wieder einschalten, vergewissern Sie sich, dass das Gerät Sie es von Haaren oder Flusen stets frei ist.

Empfehlungen:

- Der Diffusor wurde für glatte und lockige Haare entworfen.
- Um die natürliche Haarvolumen des Haares zu steigern oder die Locken zu verbessern, halten Sie das Gerät aufrecht, solange Sie es benutzen. Abb. 3
- Falls Sie Haarvolumen von Haarwurzeln verbessern möchten stecken Sie die Spitze des Diffusorsaufsatzes und, sobald sie in Kontakt mit der Kopfhaut kommt, führen Sie kreisförmige Bewegungen mehrmals durch, um die Wärme zu verteilen. Abb. 4

Hinweis

Der Haarlack enthält brennbare Stoffe, verwenden Sie ihn nicht gleichzeitig mit dem Haartrockner.

4. REINIGUNG UND WARTUNG

- Schalten Sie den Haartrockner aus und ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, bevor Sie ihn reinigen.
- Tauchen Sie den Haartrockner niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Lassen Sie während der Reinigung keine Flüssigkeiten in den Haartrockner gelangen.
- Verwenden Sie niemals ätzende oder scheuernde Reinigungsmittel, um den Haartrockner zu reinigen, da diese die Oberfläche beschädigen könnten.
- Verwenden Sie ein weiches, feuchtes Tuch für den Föhn zu trocknen. Verwenden Sie gegebenenfalls ein mildes Reinigungsmittel.
- Trocknen Sie den Haartrockner nach der Reinigung sorgfältig mit saugfähigem Papier.
- Befreien Sie das Gerät regelmäßig von Schmutz und Haare, die das Gitter, Lufteinlass und auslass blockieren könnten. Dazu können Sie das Gitter wie in Abbildung 5 gezeigt entfernen.
- Bewahren Sie das Gerät an einem sauberen, trockenen Ort auf, der vor direkter Sonneneinstrahlung geschützt und außerhalb der Reichweite von Kindern liegt, solange es nicht in Betrieb ist.

5. TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

Modell: IoniCare 5200 Aura Black
Referenz des Gerätes: AM01_004201
Leistung: 1900 W
Spannung: 127 V~
Frequenz: 60 Hz

Die technischen Daten können ohne vorherige Ankündigung geändert werden, um die Produktqualität zu verbessern.

Hergestellt in China | Entworfen in Spanien

6. COPYRIGHT

Die geistigen Eigentumsrechte an den Texten in dieser Bedienungsanleitung liegen bei CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Alle Rechte vorbehalten. Der Inhalt dieser Veröffentlichung darf ohne vorherige Genehmigung von CECOTEC INNOVACIONES, S.L. weder ganz noch teilweise vervielfältigt, in einem Wiederherstellungssystem gespeichert, übertragen oder verbreitet werden (elektronisch, mechanisch, Fotokopie, Aufzeichnung oder ähnliches).

1. PARTI E COMPONENTI

Fig.1

1. Concentratore d'aria
2. Corpo principale
3. Griglia
4. Getto d'aria fredda
5. Interruttore di temperatura
6. Interruttore di potenza
7. Cavo
8. Diffusore

Fig. 2

1. Tasto del getto d'aria fredda
2. Interruttore di temperatura
3. Interruttore di potenza
4. Temperatura bassa
5. Temperatura media
6. Temperatura alta
7. Spegnimento
8. Velocità media
9. Velocità alta

NOTA:

Le immagini di questo manuale sono rappresentazioni schematiche e potrebbero non corrispondere esattamente all'apparecchio.

2. PRIMA DELL'USO

- Questo apparecchio ha un imballaggio progettato per proteggerlo durante il trasporto. Estrarre l'apparecchio dalla scatola e rimuovere tutto il materiale presente nell'imballaggio. Conservare la scatola originale e gli altri elementi in un luogo sicuro per prevenire danni all'apparecchio qualora fosse necessario trasportarlo in futuro. Se si desidera smaltire l'imballaggio originale, assicurarsi di riciclare tutti gli elementi in modo appropriato.
- Verificare che tutte le parti e i componenti siano compresi e in buono stato. Se uno di essi mancasse o non fosse in buone condizioni, contattare immediatamente il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.

Contenuto della scatola:

- Asciugacapelli
 - Concentratore d'aria
 - Diffusore
 - Il presente manuale di istruzioni
-
- Non rimuovere il numero di serie del prodotto, al fine di mantenere una corretta tracciabilità dell'apparecchiatura in caso di richiesta di assistenza.

3. FUNZIONAMENTO

L'asciugacapelli emette ioni, che proteggono sia i capelli che la pelle, forniscono brillantezza e chiudono la cuticola del capello per una cura totale durante l'uso.

1. Lavare i capelli e applicare il balsamo.
2. Asciugare l'eccesso d'acqua e umidità con un asciugamano e pettinare i capelli.
3. Installare l'accessorio desiderato (concentratore o diffusore) sulla parte frontale dell'asciugacapelli.
4. Collegare l'asciugacapelli a una presa di corrente.
5. Selezionare la temperatura desiderata.
6. Selezionare il livello di velocità desiderato.
7. Dopo aver utilizzato l'asciugacapelli, spegnerlo e scollegarlo dalla presa di corrente.
8. Lasciare raffreddare l'asciugacapelli completamente prima di pulirlo o riporlo.

Avvertenza

L'apparecchio si spegne automaticamente in caso di surriscaldamento. Se questo dovesse succedere, scollegarlo dalla presa di corrente e lasciare raffreddare per alcuni minuti. Prima di accenderlo di nuovo, verificare che non ci siano pelucchi o capelli, né altri oggetti bloccati nella griglia di ingresso dell'aria.

Consigli

- Il diffusore è stato progettato per asciugare sia capelli lisci che ricci.
- Per aumentare il volume naturale dei capelli od ottenere ricci, mantenere l'asciugacapelli in posizione verticale durante l'uso. Fig. 3
- Se si desidera aggiungere volume dalle radici, introdurre gli spinotti del diffusore tra i capelli e, una volta a contatto con il cuoio capelluto, effettuare movimenti circolari con l'asciugacapelli per distribuire il calore. Fig. 4

Avvertenza

La lacca contiene sostanze infiammabili: non applicarla sui capelli mentre si usa l'asciugacapelli.

4. PULIZIA E MANUTENZIONE

- Spegner e scollegare l'asciugacapelli dalla presa di corrente prima di pulirlo.
- Non sommergere l'apparecchio in acqua o altri liquidi. Durante la pulizia, evitare che qualsiasi tipo di liquido entri nell'asciugacapelli.
- Non utilizzare prodotti caustici o abrasivi per pulire l'asciugacapelli per evitare di danneggiare la superficie.
- Utilizzare un panno morbido e umido per pulire l'asciugacapelli; qualora necessario, usare un detergente non aggressivo.
- Asciugare bene l'asciugacapelli con carta assorbente dopo la pulizia.
- Pulire periodicamente lo sporco e i capelli che possano bloccare la griglia, l'ingresso o l'uscita dell'aria. Per farlo, è possibile rimuovere la griglia come mostrato nella figura 5.
- Conservare l'apparecchio in un luogo asciutto e sicuro, protetto dalla luce solare diretta fuori dalla portata dei bambini.

5. SPECIFICHE TECNICHE

Modello: IoniCare 5200 Aura Black

Codice prodotto: AM01_004201

Potenza: 1900 W

Tensione: 127 V~

Frequenza: 60 Hz

Le specifiche tecniche possono cambiare senza previa notifica per migliorare la qualità del prodotto.

Fabbricato in Cina | Progettato in Spagna

6. COPYRIGHT

I diritti di proprietà intellettuale dei testi di questo manuale appartengono a CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Tutti i diritti riservati. Il contenuto di questa pubblicazione non può essere, in tutto o in parte, riprodotto, archiviato in un sistema di recupero, trasmesso o distribuito con qualsiasi mezzo (elettronico, meccanico, fotocopia, registrazione o simile) senza la previa autorizzazione di CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

1. PEÇAS E COMPONENTES

Fig. 1

1. Concentrador
2. Estrutura principal
3. Grelha
4. Jato de ar frio
5. Interruptor de temperatura
6. Interruptor de velocidade
7. Cabo
8. Difusor

Fig. 2

1. Botão Jato de ar frio
2. Interruptor de temperatura
3. Interruptor de velocidade
4. Temperatura baixa
5. Temperatura média
6. Temperatura alta
7. Desligado
8. Velocidade média
9. Velocidade alta

NOTA:

Os gráficos deste manual são representações esquemáticas e podem não corresponder exatamente ao aparelho.

2. ANTES DE USAR

- Este aparelho é embalado numa embalagem concebida para o proteger durante o transporte. Retire o aparelho da sua caixa e remova todo o material de embalagem. Pode manter a caixa original e outras embalagens num local seguro para evitar danos no aparelho, caso necessite de o transportar no futuro. Se desejar descartar a embalagem original, certifique-se de reciclar todos os itens corretamente.
- Certifique-se de que todas as peças e componentes estejam incluídos e em bom estado. Se algum deles faltar ou não estiver em boas condições, contacte imediatamente o Serviço de Assistência Técnica oficial da Cecotec.

PORTUGUÊS

Conteúdo da caixa:

- Secador
 - Concentrador
 - Difusor
 - Manual de instruções
-
- Não retire o número de série do produto, para manter uma rastreabilidade correta do seu equipamento em caso de solicitar assistência.

3. FUNCIONAMENTO

O secador de cabelo emite iões que protegem tanto o cabelo como a pele e dão brilho e selam a cutícula do cabelo para um cuidado total durante o seu uso.

1. Lave e acondicione o cabelo.
2. Seque o excesso de água e humidade com uma toalha e penteie o cabelo.
3. Instale o acessório desejado (concentrador ou difusor) à parte frontal do secador.
4. Conecte o secador à corrente elétrica.
5. Selecione o nível de temperatura desejado.
6. Selecione o nível de velocidade desejado.
7. Quando tenha acabado de usar o aparelho, desligue-o e desconecte-o da corrente elétrica.
8. Deixe que arrefeça completamente o secador antes de o limpar ou guardar.

Aviso

o produto desligará de forma automática ao aquecer excessivamente. Se isso passar, desconecte da corrente elétrica e deixe que arrefeça durante uns minutos. Antes de voltar a ligar, certifique-se de que não existem pelos nem outros objetos bloqueando a grade de entrada de ar.

Dicas

- O difusor está desenhado para secar cabelos lisos e encaracolados.
- Para aumentar o volume natural do cabelo ou para realçar os caracóis, mantenha o aparelho na posição vertical enquanto estiver em uso. Fig. 3
- Se deseja adicionar volume desde a raiz, introduza os espigões do difusor entre o cabelo e uma vez que estejam em contacto com o couro cabeludo, realize movimentos circulares com o secador de forma repetida para distribuir o calor. Fig. 4

Aviso

A laca contém substâncias inflamáveis, não a use ao mesmo tempo que usar o secador.

4. LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Desligue e desconecte a máquina de secar roupa da rede eléctrica antes de a limpar.
- Nunca submerja o produto em água nem em outros líquidos. Não permita a entrada de nenhum tipo de líquido durante a limpeza.
- Nunca utilize produtos de limpeza cáusticos ou abrasivos para limpar o aparelho, poderiam danificar a superfície.
- Utilize um pano suave e húmido para limpar o secador e, se for necessário, um produto de limpeza suave.
- Seque cuidadosamente o produto com papel absorvente depois de o limpar.
- Limpe periodicamente a sujidade e o cabelo que possa bloquear a grelha, a entrada ou a saída de ar. Para o efeito, pode retirar a grelha, como indicado na figura 5.
- Guarde o aparelho num lugar limpo e seco, protegido da luz solar direta e fora do alcance das crianças enquanto não estiver a ser utilizado.

5. ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

Modelo: IoniCare 5200 Aura Black

Referência do produto: AM01_004201

Potência: 1900 W

Tensão: 127 V~

Frequência: 60 Hz

As especificações técnicas podem ser alteradas sem notificação prévia para melhorar a qualidade do produto.

Fabricado na China | Desenhado na Espanha

6. COPYRIGHT

Os direitos de propriedade intelectual dos textos deste manual pertencem à CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Todos os direitos reservados. O conteúdo desta publicação não pode, no todo ou em parte, ser reproduzido, armazenado num sistema de recuperação, transmitido ou distribuído por qualquer meio (eletrónico, mecânico, fotocópia, gravação ou similar) sem a autorização prévia da CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

1. ONDERDELEN EN COMPONENTEN

Fig. 1

1. Concentrator
2. Hoofdgedeelte
3. Rooster
4. Koude lucht
5. Temperatuurschakelaar
6. Snelheidsknop
7. Stroomkabel
8. Diffuser

Fig. 2

1. Knop voor koude lucht
2. Temperatuurschakelaar
3. Snelheidsknop
4. Lage temperatuur
5. Gemiddelde temperatuur
6. Hoge temperatuur
7. Uit
8. Gemiddelde snelheid
9. Hoge snelheid

OPMERKING:

De figuren in deze handleiding zijn schematische voorstellingen en komen mogelijk niet exact overeen met het product.

2. VÓÓR U HET APPARAAT GEBRUIKT

- Dit apparaat heeft een verpakking die ontworpen is om het tijdens het transport te beschermen. Haal het apparaat uit de doos en verwijder al het verpakkingsmateriaal. U kunt de originele doos en andere verpakking op een veilige plaats bewaren om beschadiging van het apparaat te voorkomen als u het in de toekomst moet vervoeren. Als u de verpakking toch weggooit, zorg er dan voor een correcte recyclage.
- Controleer of alle onderdelen en componenten aanwezig en in goede staat zijn. Als een van deze ontbreekt of niet in goede staat is, neem dan onmiddellijk contact op met de Technische Dienst van Cecotec.

Inhoud van de doos:

- Haardroger
- Concentrator
- Diffuser
- Handleiding

- Verwijder het serienummer van het product niet om een correcte traceerbaarheid van uw apparatuur te behouden in geval van een verzoek om assistentie.

3. WERKING

De haardroger geeft ionen af die zowel het haar als de huid beschermen, voor glans zorgen en de haarschubben sluiten voor een volledige verzorging als u deze haardroger gebruikt.

1. Was het haar met shampoo en conditioner.
2. Droog het haar met een handdoek en borstel het haar.
3. Installeer het gewenste accessoire (mondstuk of diffuser) op de voorkant van de haardroger.
4. Sluit de droger aan op een stopcontact.
5. Selecteer het gewenste temperatuurniveau.
6. Selecteer het gewenste snelheidsniveau.
7. Als je klaar bent met het gebruik van de droger, schakel hem dan uit en haal de stekker uit het stopcontact.
8. Laat de droger volledig afkoelen voordat je hem schoonmaakt of opbergt.

Waarschuwing

Het product zal automatisch uitschakelen bij oververhitting. In dit geval, trek de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat afkoelen voor enkele minuten. Zorg ervoor dat er geen pluizen, haar of andere objecten het rooster van de luchtingang blokkeren voordat u het apparaat opnieuw inschakelt.

Aanbevelingen

- De diffuser is ontworpen om zowel steil als gekruld haar te drogen.
- Houd het apparaat verticaal als u het gebruikt om het natuurlijke volume van het haar te vergroten of om het haar te krullen. Fig. 3
- Als u het haarvolume wilt vergroten vanaf de wortels, gebruik dan de pinnen van de diffuser. Plaats de pinnen op de hoofdhuid en maak herhaaldelijk cirkelvormige bewegingen om de warmte te verdelen. Fig. 4

Waarschuwing

Lak bevat ontvlambare stoffen, gebruik deze niet tegelijk met de droger.

4. SCHOONMAAK EN ONDERHOUD

- Schakel de droger uit en haal de stekker uit het stopcontact voordat u hem schoonmaakt.
- Dompel de haardroger nooit onder in water of andere vloeistoffen. Zorg dat er geen vloeistoffen van welke soort dan ook in de droger komen tijdens het schoonmaken.
- Gebruik nooit bijtende of schurende reinigingsmiddelen om de droogautomaat schoon te maken, omdat deze het oppervlak kunnen beschadigen.
- Gebruik een zachte, vochtige doek om de haardroger schoon te maken, gebruik indien nodig een mild schoonmaakmiddel.
- Droog de droger na het schoonmaken zorgvuldig af met absorberend papier.
- Verwijder regelmatig vuiligheid en haren die het rooster of de luchtingang en -uitgang zouden kunnen blokkeren. Hiervoor kun je het rooster verwijderen zoals weergegeven in figuur 5.
- Bewaar het toestel op een nette, droge plaats verwijderd van direct zonlicht en buiten het bereik van kinderen.

5. TECHNISCHE SPECIFICATIES

Model: IoniCare 5200 Aura Black

Referentie van het product: AM01_004201

Vermogen: 1900 W

Voltage: 127 V~

Frequentie: 60 Hz

Technische specificaties kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd om de productkwaliteit te verbeteren.

Gemaakt in China / Ontworpen in Spanje

6. COPYRIGHT

De intellectuele eigendomsrechten op de teksten in deze handleiding behoren toe aan CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Alle rechten voorbehouden. De inhoud van deze publicatie mag niet, geheel of gedeeltelijk, worden verveelvoudigd, opgeslagen in een geautomatiseerd gegevensbestand, doorgegeven of verspreid op welke wijze dan ook (elektronisch, mechanisch, door fotokopieën, opnamen en dergelijke) zonder voorafgaande toestemming van CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

1. CZĘŚCI I KOMPONENTY

Rys. 1

1. Końcówka skupiająca
2. Korpus
3. Kratka
4. Zimne powietrze
5. Przetątnik temperatury
6. Przetątnik prędkości
7. Przewód
8. Dyfuzor

Rys. 2

1. Przycisk zimnego powietrza
2. Przetątnik temperatury
3. Przetątnik prędkości
4. Niska temperatura
5. Średnia temperatura
6. Wysoka temperatura
7. Wyłączone
8. Średnia prędkość
9. Wysoka prędkość

UWAGA:

Grafika tej instrukcji obsługi jest schematyczna i możliwe, że nie będzie całkowicie zgodna z produktem.

2. PRZED UŻYCIEM

- To urządzenie jest zapakowane w opakowanie zaprojektowane w celu ochrony podczas transportu. Wyjmij produkt z pudełka i usuń wszystkie materiały opakowaniowe. Oryginalne pudełko i inne elementy opakowania należy przechowywać w bezpiecznym miejscu, aby zapobiec uszkodzeniu urządzenia w przypadku konieczności jego transportu w przyszłości. Jeśli chcesz pozbyć się oryginalnego opakowania, pamiętaj o prawidłowym recyklingu wszystkich jego elementów.
- Upewnij się, że wszystkie części i komponenty są dołączone i są w dobrym stanie. Jeśli któregośkolwiek z nich brakuje lub nie są w dobrym stanie, należy niezwłocznie skontaktować się z oficjalnym Serwisem Pomocy Technicznej Cecotec.

Zawartość opakowania:

- Suszarka
- Końcówka skupiająca
- Dyfuzor
- Ta instrukcja obsługi

- Nie usuwaj numeru seryjnego produktu, aby można było zidentyfikować urządzenie w przypadku wymagania pomocy technicznej.

3. FUNKCJONOWANIE

Suszarka do włosów emituje jony, które chronią zarówno włosy, jak i skórę, dodają blasku i uszczelniają łuskę włosa, zapewniając całkowitą pielęgnację podczas użytkowania.

1. Umyj włosy i natóż odżywkę.
2. Wytrzyj nadmiar wody i wilgoci ręcznikiem i rozczesz włosy.
3. Załóż żądane akcesorium (koncentrator lub dyfuzor) z przodu suszarki.
4. Podłącz suszarkę do gniazdka elektrycznego.
5. Wybierz żądaną temperaturę.
6. Wybierz żądaną prędkość.
7. Po zakończeniu korzystania z urządzenia wyłącz je i wyjmij wtyczkę z gniazdka zasilania.
8. Przed czyszczeniem lub przechowywaniem pozwól urządzeniu całkowicie ostygnąć.

Ostrzeżenie

Produkt wyłączy się automatycznie, jeśli ulegnie przegrzaniu. Jeśli tak się stanie, odłącz urządzenie od gniazdka elektrycznego i pozwól mu ostygnąć przez kilka minut. Przed ponownym włączeniem urządzenia należy upewnić się, że żadne kłaczki, włosy lub inne przedmioty nie blokują kratki wlotu powietrza.

Porady

- Dyfuzor jest przeznaczony do suszenia zarówno prostych, jak i kręconych włosów.
- Aby zwiększyć naturalną objętość włosów lub podkreślić loki trzymaj urządzenie w pozycji pionowej podczas suszenia. Rys. 3
- Jeśli chcesz dodać włosom objętości od nasady, włóż igły dyfuzora między włosy i, gdy zetkną się ze skórą głowy, wykonuj okrężne ruchy suszarką, aby rozprzecznić ciepło. Rys. 4

Ostrzeżenie

Lakier do włosów zawiera substancje łatwopalne, nie używaj go podczas użytkowania urządzenia.

4. CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Wyłącz urządzenie i odłącz je od źródła zasilania przed czyszczeniem.
- Nigdy nie zanurzaj urządzenia w wodzie ani żadnym innym płynie. Nie pozwól, aby podczas czyszczenia do urządzenia dostała się jakakolwiek ciecz.
- Nigdy nie używaj żrących lub ściernych środków czyszczących do czyszczenia urządzenia, mogą one uszkodzić powierzchnię.
- Użyj miękkiej, wilgotnej ściereczki do czyszczenia urządzenia, w razie potrzeby użyj łagodnego środka czyszczącego.
- Po czyszczeniu dokładnie osusz urządzenie chłonnym papierem.
- Należy okresowo czyścić urządzenie z brudu i włosów, które mogą blokować kratkę, wlot lub wylot powietrza. W tym celu można zdjąć kratkę, jak pokazano na rysunku 5.
- Przechowuj urządzenie w czystym, suchym miejscu chronionym przed bezpośrednim działaniem promieni słonecznych i poza zasięgiem dzieci, gdy nie jest używane.

5. DANE TECHNICZNE

Model: IoniCare 5200 Aura Black

Referencja produktu: AM01_004201

Moc: 1900 W

Napięcie: 127 V~

Częstotliwość: 60 Hz

Specyfikacje techniczne mogą ulec zmianie bez wcześniejszego powiadomienia w celu poprawy jakości produktu.

Wyprodukowano w Chinach | Zaprojektowano w Hiszpanii

6. PRAWA AUTORSKIE

Prawa własności intelektualnej do tekstów tej instrukcji obsługi należą do CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Wszelkie prawa zastrzeżone. Treść niniejszej publikacji nie może być, w całości lub w części, powielana, przechowywana w systemie wyszukiwania, przesyłana lub rozpowszechniana za pomocą jakichkolwiek środków (elektronicznych, mechanicznych, fotokopii, nagrywania lub podobnych) bez uprzedniej zgody CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

1. DÍLY A SOUČÁSTI

Obr. 1

1. Koncentrační tryska
2. Hlavní tělo
3. Mřížka
4. Tlačítko pro studený vzduch
5. Přepínač teploty
6. Přepínač rychlosti
7. Kabel
8. Difuzér

Obr. 2

1. Tlačítko pro studený vzduch
2. Přepínač teploty
3. Přepínač rychlosti
4. Nízká teplota
5. Střední teplota
6. Vysoká teplota
7. Vypnuto
8. Střední rychlost
9. Vysoká rychlost

POZNÁMKA:

Grafické znázornění v tomto návodu je schematickým znázorněním a nemusí přesně odpovídat výrobku.

2. PŘED POUŽITÍM

- Tento spotřebič je zabalen v obalu určeném k ochraně při přepravě. Vyjměte spotřebič z krabice a odstraňte veškerý obalový materiál. Můžete uschovat originální krabici a další obaly na bezpečném místě pro zabránění poškození spotřebiče, pokud byste jej v budoucnu potřebovali přepravovat. Pokud chcete zlikvidovat originální obal, ujistěte se, že všechny části recyklujete správně.
- Zkontrolujte, zda jsou všechny díly a komponenty součástí balení a v dobrém stavu. Pokud některý z nich chybí nebo není v dobrém stavu, okamžitě kontaktujte Oficiální technickou asistenční službu společnosti Cecotec.

Obsah krabice:

- Fén na vlasy
 - Koncentrační tryska
 - Difuzér
 - Tento návod k použití
- Neodstraňujte sériové číslo výrobku, aby byla možná správná identifikace vašeho zařízení v případě potřeby technické pomoci.

3. PROVOZ

Tento fén na vlasy vyzařuje ionty, které chrání vlasy i pokožku, dodávají vlasům lesk a uzavírají vlasovou kutikulu pro kompletní péči během jeho používání.

1. Umyjte si vlasy a naneste na ně kondicionér.
2. Přebytkovou vodu a vlhkost vysušte ručníkem a vlasy rozčešte.
3. Nasadte na přední část fénu potřebné příslušenství (koncentrační trysku nebo difuzér).
4. Fén zapojte do síťové zásuvky.
5. Nastavte požadovanou úroveň teploty.
6. Vyberte požadovanou úroveň rychlosti.
7. Po používání fénu ho vypněte a odpojte od síťové zásuvky.
8. Před čištěním nebo uskladněním nechte fén vychladnout.

Varování

Při přehřátí se výrobek automaticky vypne. Pokud se tak stane, odpojte ho ze zásuvky a nechte ho vychladnout po dobu několika minut. Před jeho dalším zapnutím se ujistěte, že mřížku pro vstup vzduchu neblokují žádné žmolky, vlasy ani jiné předměty.

Rady

- Difuzér je navržen pro vysoušení vlasů, jak rovných, tak vlnitých.
- Pro zvětšení přirozeného objemu vlasů nebo natočení vlasů, udržujte zařízení ve vertikální poloze, zatímco ho používáte. Obr. 3
- Pokud chcete vytvořit objem od kořínků, přiložte hroty difuzéru mezi vlasy a jakmile jsou v kontaktu s pokožkou hlavy, opakovaně provádějte krouživé pohyby fénem, aby se teplo rovnoměrně rozložilo. Obr. 4

Varování

Lak obsahuje hořlavé látky, nenanášejte ho během používání fénu.

4. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Před čištěním fénu ho vypněte a odpojte ze síťové zásuvky.
- Nikdy neponořujte fén do vody nebo jiných kapalin. Dbejte nato, aby během čištění nevnikla do fénu žádná kapalina.
- Nikdy nepoužívejte k čištění fénu žíravé nebo abrazivní čisticí prostředky, protože by mohly poškodit jeho povrch.
- K čištění fénu použijte jemný, navlhčený hadřík a v případě potřeby jemný čisticí přípravek.
- Po vyčištění fénu, ho pečlivě osušte savým papírem.
- Pravidelně čistěte nečistoty a vlasy, které mohou blokovat mřížku, otvory pro vstup vzduchu nebo výstup vzduchu. Za tímto účelem můžete sejmut mřížku, jak je znázorněno na obrázku 5.
- Pokud fén nepoužíváte, skladujte ho na čistém a suchém místě mimo dosah přímého slunečního světla a dětí.

5. TECHNICKÉ SPECIFIKACE

Model: IoniCare 5200 Aura Black

Referenční číslo výrobku: AM01_004201

Výkon: 1900 W

Napětí: 127 V~

Frekvence: 60 Hz

Technické specifikace se mohou změnit bez předchozího upozornění za účelem zlepšení kvality výrobku.

Vyrobeno v Číně | Navrženo ve Španělsku

6. COPYRIGHT

Práva duševního vlastnictví k textům v tomto návodu jsou majetkem společnosti CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Všechna práva jsou vyhrazena. Obsah této publikace nesmí být, zčásti nebo jako celek, reprodukován, ukládán do systému obnovy, přenášen nebo distribuován žádným způsobem (elektronicky, mechanicky, fotokopírováním, nahráváním nebo podobným způsobem) bez předchozího souhlasu společnosti CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

1. PARÇALAR VE BİLEŞENLER

Şekil.1

1. Yoğunlaştırıcı
2. Ana gövde
3. Panjur
4. Soğuk vuruş
5. Sıcaklık anahtarı
6. Hız anahtarı
7. Kablo
8. Difüzör

Şema. 2

1. Soğuk vuruş düğmesi
2. Sıcaklık anahtarı
3. Hız anahtarı
4. Düşük sıcaklık
5. Ortalama sıcaklık
6. Yüksek sıcaklık
7. Kapatma
8. Orta hız
9. YÜKSEK HIZ

NOT:

Bu kılavuzdaki grafikler şematik gösterimlerdir ve cihazla tam olarak eşleşmeyebilir.

2. KULLANMADAN ÖNCE

- Bu cihaz, taşıma sırasında korunması için tasarlanmış bir ambalaj içerisinde paketlenmiştir. Cihazı ve tüm malzemeleri ambalajından çıkarın. İleride taşımamız gerektiğinde cihazın zarar görmesini önlemek için orijinal kutuyu ve diğer ambalajları güvenli bir yerde saklayabilirsiniz. Orijinal ambalajı atmak isterseniz, tüm öğeleri doğru şekilde geri dönüşüm kutusuna attığınızdan emin olun.
- Tüm parçaların ve bileşenlerin içinde ve sağlam olduğundan emin olun. Herhangi bir parçanın eksik veya kırık olması durumunda, lütfen resmi Cecotec Teknik Servisi ile derhal iletişime geçin.

Paket içeriği:

- Kurutma makinesi
- Yoğunlaştırıcı

TÜRKÇE

- Difüzör
- Kullanma kılavuzu
- Yardım talep etmeniz durumunda ekipmanınızın doğru bir şekilde izlenebilirliğini sağlamak için ürünün seri numarasını çıkarmayın.

3. CİHAZIN KULLANIMI

Saç kurutma makinesi, kullanım sırasında tam bakım için hem saçı hem de cildi koruyan, parlaklık katan ve saç kütikülünü kapatan iyonlar yayar.

1. Saçınızı yıkayın ve bakım yapın.
2. Fazla suyu ve nemi bir havluyla kurulayın ve saçınızı tarayın.
3. İstedığınız aksesuarı (yoğunlaştırıcı veya difüzör) kurutucunun önüne takın.
4. Saç kurutma makinesini bir elektrik prizine bağlayın.
5. İstedığınız sıcaklık seviyesini seçin.
6. İsteddiğiniz hız seviyesini seçin.
7. Saç kurutma makinesini kullanmayı bitirdiğinizde, kapatın ve fişini prizden çekin.
8. Saç kurutma makinesini temizlemeden veya saklamadan önce tamamen soğumasını bekleyin.

Dikkat

Ürün aşırı ısındığında otomatik olarak kapanacaktır. Bu durumda, fişini prizden çekin ve birkaç dakika soğumasını bekleyin. Tekrar açmadan önce, hava giriş ızgarasını tıkayan tüy, saç veya başka bir nesne olmadığından emin olun.

Öneriler

- Difüzör hem düz hem de kıvrık saçları kurutmak için tasarlanmıştır.
- Saçın doğal hacmini artırmak veya bukleleri geliştirmek için, cihazı kullanırken dik konumda tutun. Şema. 3
- Köklerden hacim kazandırmak istiyorsanız, difüzörün uçlarını saçın arasına yerleştirin ve saç derisiyle temas ettikten sonra ısıyı dağıtmak için saç kurutma makinesiyle tekrarlanan dairesel hareketler yapın. Şema. 4

Dikkat

Saç spreyi yanıcı maddeler içerir, saç kurutma makinesi ile aynı anda kullanmayın.

4. TEMİZLİK VE BAKIM

- Temizlemeden önce saç kurutma makinesini kapatın ve prizden çıkarın.
- Saç kurutma makinesini asla suya veya diğer sıvılara daldırmayın. Temizlik sırasında kurutucuya herhangi bir sıvı girmesine izin vermeyin.
- Yüzeye zarar verebileceğinden, saç kurutma makinesini temizlemek için asla kostik veya aşındırıcı temizlik maddeleri kullanmayın.
- Saç kurutma makinesini temizlemek için yumuşak, nemli bir bez kullanın, gerekirse hafif bir temizlik ürünü kullanın.
- Saç kurutma makinesini temizledikten sonra emici kağıt ile dikkatlice kurulayın.
- Parmaklıkları, hava girişini veya hava çıkışını tıkayabilecek kir ve tüyleri periyodik olarak temizleyin. Bunu yapmak için, ızgarayı şekil 5'te gösterildiği gibi çıkarabilirsiniz.
- Cihazı temiz, kuru bir yerde, doğrudan güneş ışığından uzakta ve kullanılmadığı zamanlarda çocukların erişemeyeceği bir yerde saklayın.

5. TEKNİK BİLGİLER

Model: IoniCare 5200 Aura Black

Ürün referansı: AM01_004201

Güç: 1900 W

Voltaaj: 127 V~

Frekans: 60 Hz

Ürün kalitesini artırmak için teknik özellikler önceden haber verilmeksizin değiştirilebilir.
Çin'de Üretildi | İspanya'da Tasarlandı

6. TELİF HAKLARI

Bu kılavuzdaki metinlerin fikri mülkiyet hakları CECOTEC INNOVACIONES, S.L.'ye aittir. Bu yayının içeriği, CECOTEC INNOVACIONES, S.L.'nin önceden izni olmadan kısmen veya tamamen çoğaltılamaz, bir erişim sisteminde saklanamaz, herhangi bir yolla (elektronik, mekanik, fotokopi, kayıt veya benzeri) iletilemez veya dağıtılamaz.

1. PECES I COMPONENTS

Fig.1

1. Concentrador
2. Cos principal
3. Reixeta
4. Cop fred
5. Interruptor de temperatura
6. Interruptor de velocitat
7. Cable
8. Difusor

Fig. 2

1. Botó de cop fred
2. Interruptor de temperatura
3. Interruptor de velocitat
4. Temperatura baixa
5. Temperatura mitjana
6. Temperatura alta
7. Apagat
8. Velocitat mitjana
9. Velocitat alta

NOTA:

Els gràfics d'aquest manual són representacions esquemàtiques i potser no coincideixen exactament amb els del producte.

2. ABANS DE FER SERVIR

- Aquest aparell presenta un embalatge dissenyat per protegir-lo durant el transport. Traieu l'aparell de la caixa i traieu tot el material d'embalatge. Podeu desmarcar la caixa original i altres elements de l'embalatge en un lloc segur per prevenir danys a l'aparell si necessiteu transportar-lo en el futur. Si voleu desfer-vos de l'embalatge original, assegureu-vos de reciclar tots els elements correctament.
- Assegureu-vos que totes les peces i els components estan inclosos i en bon estat. Si en faltés algun o no estigués en bon estat, contacteu de forma immediata amb el Servei d'Atenció Tècnica oficial de Cecotec .

Contingut de la caixa:

- Assecador
- Concentrador
- Difusor
- Aquest manual d'instruccions
- No traieu el número de sèrie del producte, per poder mantenir una correcta traçabilitat del vostre equip en cas de sol·licitar assistència.

3. FUNCIONAMENT

L'assecador de cabell emet ions, que protegeixen tant els cabells com la pell, aporten brillantor i segellen la cutícula dels cabells per a una cura total durant el seu ús.

1. Renteu i acondicioneu els cabells.
2. Assequi l'excés d'aigua i humitat amb una tovallola i pinta els cabells.
3. Instal·leu l'accessori desitjat (concentrador o difusor) a la part frontal de l'assecador.
4. Connecteu l'assecador a una presa de corrent.
5. Seleccioneu el nivell de temperatura desitjat.
6. Seleccioneu el nivell de velocitat desitjat.
7. Quan hagi acabat d'utilitzar l'assecador, apagueu-lo i desconnecteu-lo de la presa de corrent.
8. Deixeu que es refredi completament l'assecador abans de netejar-lo o guardar-lo.

Advertència

El producte s'apagarà automàticament en sobreescalfar-se. Si això passa, desconnecteu-lo de la presa de corrent i deixeu que es refredi durant uns minuts. Abans d'encendre'l, assegureu-vos que no hi ha borrissols, pèls ni altres objectes bloquejant la reixeta de l'entrada d'aire.

Consells

- El difusor està dissenyat per assecar tant cabells llisos com arrissats.
- Per augmentar el volum natural del cabell o per realçar els rínxols, mantingueu el dispositiu en posició vertical mentre l'utilitzeu. Fig. 3
- Si voleu afegir volum des de les arrels, introduïu les pues del difusor entre els cabells i, un cop estiguin en contacte amb el cuir cabellut, realitzeu moviments circulars amb l'assecador de forma repetida per distribuir la calor. Fig. 4

Advertència

La laca conté substàncies inflamables, no la utilitzeu alhora que utilitzeu l'assecador.

4. NETEJA I MANTENIMENT

- Apagueu i desconnecteu l'assecador de la presa de corrent abans de netejar-lo.
- No submergiu mai l'assecador en aigua o altres líquids. No permeteu que entri cap tipus de líquid dins de l'assecador durant la neteja.
- No utilitzeu mai productes de neteja càustics o abrasius per netejar l'assecador, podrien danyar la superfície.
- Utilitzeu un drap suau i humit per netejar l'assecador, si cal, utilitzeu un producte de neteja suau.
- Assequeu acuradament l'assecador amb paper absorbent després de netejar-lo.
- Netegeu la brutícia i els pèls que puguin bloquejar la reixeta, l'entrada o la sortida d'aire de forma periòdica. Per això pot retirar la reixeta com es mostra a la figura 5.
- Deseu el dispositiu en un lloc net, sec, protegit de la llum solar directa i fora de l'abast dels nens mentre no estigui en funcionament.

5. ESPECIFICACIONS TÈCNIQUES

Model: IoniCare 5200 Aura Black

Referència del producte: AM01_004201

Potència: 1900 W

Voltatge: 127 V~

Freqüència: 60 Hz

Les especificacions tècniques poden canviar sense notificació prèvia per millorar la qualitat del producte.

Fabricat a Xina | Dissenyat a Espanya

6. COPYRIGHT

Els drets de propietat intel·lectual sobre els textos del manual pertanyen a CECOTEC INNOVACIONES, SL. Queden reservats tots els drets. El contingut d'aquesta publicació no podrà, ni en part ni íntegrament, reproduir-se, emmagatzemar-se en un sistema de recuperació, transmetre's o distribuir-se per cap mitjà (electrònic, mecànic, fotocòpia, enregistrament o similar) sense la prèvia autorització de CECOTEC INNOVACIONES, SL.

1. ΜΕΡΗ ΚΑΙ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ

Εικ. 1

1. Συμπυκνωτής
2. Κύριο σώμα
3. Γρίλια
4. Κρύο χτύπημα
5. Διακόπτης θερμοκρασίας
6. Διακόπτης ταχύτητας
7. Καλώδιο
8. Φυσούνα

Εικ. 2

1. Κουμπί κρύου χτυπήματος
2. Διακόπτης θερμοκρασίας
3. Διακόπτης ταχύτητας
4. Χαμηλή θερμοκρασία
5. Μεσαία θερμοκρασία
6. Υψηλή θερμοκρασία
7. Απενεργοποίηση
8. Μέση ταχύτητα
9. Υψηλή ταχύτητα

ΣΗΜΕΙΩΣΗ:

Τα απεικονίσματα στο παρόν εγχειρίδιο είναι σχηματικές αναπαραστάσεις και ενδέχεται να μην αντιστοιχούν ακριβώς στο προϊόν.

2. ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ

- Αυτή η συσκευή διαθέτει συσκευασία σχεδιασμένη για την προστασία της κατά τη μεταφορά. Βγάλτε την συσκευή από το κουτί της και αφαιρέστε όλο το προστατευτικό υλικό της συσκευασίας. Μπορείτε να αποθηκεύσετε το κουτί και τις άλλες συσκευασίες σε ασφαλές μέρος για να αποφύγετε ζημιές στην σκούπα ρομπότ εάν χρειαστεί να τη μεταφέρετε στο μέλλον. Εάν επιθυμείτε να πετάξετε την αρχική συσκευασία, βεβαιωθείτε ότι ανακυκλώνετε όλα τα κομμάτια σωστά.
- Βεβαιωθείτε ότι όλα τα μέρη και τα εξαρτήματα περιλαμβάνονται και βρίσκονται σε καλή κατάσταση. Εάν κάποιο από αυτά λείπει ή δεν είναι σε καλή κατάσταση, επικοινωνήστε αμέσως με το επίσημο κέντρο εξυπηρέτησης της Cecotec.

Περιεχόμενα του κουτιού:

- Πιστολάκι

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

- Συμπυκνωτής
- Φυσούνα
- Αυτό το εγχειρίδιο οδηγιών
- Μην αφαιρείτε τον σειριακό αριθμό του προϊόντος, προκειμένου να διατηρείται η σωστή δυνατότητα εντοπισμού του εξοπλισμού σας σε περίπτωση ανάγκης.

3. ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

Το πιστολάκι εκπέμπει ιόντα, τα οποία προστατεύουν τόσο τα μαλλιά όσο και το δέρμα, προσθέτουν λάμψη και σφραγίζουν την επιδερμίδα των μαλλιών για απόλυτη φροντίδα κατά τη χρήση.

1. Πλύνετε και προετοιμάστε τα μαλλιά.
2. Στεγνώστε την περίσσεια νερού και υγρασίας με μια πετσέτα και χτενίστε τα μαλλιά.
3. Εγκαταστήστε το επιθυμητό εξάρτημα (συγκεντρωτής ή φυσούνα) στο μπροστινό μέρος του πιστολιού.
4. Συνδέστε το πιστολάκι σε μια πρίζα ρεύματος.
5. Επιλέξτε την επιθυμητή θερμοκρασία.
6. Επιλέξτε την επιθυμητή ταχύτητα.
7. Όταν τελειώσετε τη χρήση της συσκευής, απενεργοποιήστε την και αποσυνδέστε την από το ηλεκτρικό δίκτυο.
8. Αφήστε το πιστολάκι να κρυώσει εντελώς πριν την καθαρίσετε ή αποθηκεύσετε.

Προειδοποίηση

Το προϊόν θα απενεργοποιηθεί αυτόματα όταν υπερθερμανθεί. Εάν συμβεί αυτό, αποσυνδέστε το από την πρίζα και αφήστε το να κρυώσει για λίγα λεπτά. Πριν το ενεργοποιήσετε ξανά, βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν χνούδια, τρίχες ή άλλα αντικείμενα που εμποδίζουν τη γρίλια εισαγωγής αέρα.

Συμβουλές

- Η φυσούνα έχει σχεδιαστεί για να στεγνώνει τόσο ίσια όσο και σγουρά μαλλιά.
- Για να αυξήσετε τον φυσικό όγκο των μαλλιών ή να ενισχύσετε τις μπούκλες, κρατήστε τη συσκευή σε όρθια θέση κατά τη χρήση της. Εικ. 3
- Αν θέλετε να προσθέσετε όγκο από τις ρίζες, τοποθετήστε τις μύτες της φυσούνας ανάμεσα στα μαλλιά και, μόλις έρθουν σε επαφή με το τριχωτό της κεφαλής, κάντε επαναλαμβανόμενες κυκλικές κινήσεις με το πιστολάκι για να διανείμετε τη θερμότητα. Εικ. 4

Προειδοποίηση

Η λακ περιέχει εύφλεκτες ουσίες, μην τη χρησιμοποιείτε ταυτόχρονα με το πιστολάκι μαλλιών.

4. ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

- Απενεργοποιήστε και αποσυνδέστε το πιστολάκι από το ηλεκτρικό δίκτυο πριν από τον καθαρισμό.
- Ποτέ μην βυθίζετε το πιστολάκι σε νερό ή άλλα υγρά. Μην επιτρέπτε την είσοδο υγρών οποιουδήποτε είδους στο πιστολάκι κατά τη διάρκεια του καθαρισμού.
- Μην χρησιμοποιείτε ποτέ καυστικά ή λειαντικά καθαριστικά για τον καθαρισμό της συσκευής, καθώς μπορεί να προκαλέσουν ζημιά στην επιφάνεια.
- Χρησιμοποιήστε ένα μαλακό, υγρό πανί για να καθαρίσετε το πιστολάκι, εάν είναι απαραίτητο, χρησιμοποιήστε ένα ήπιο καθαριστικό.
- Στεγνώστε το πιστολάκι προσεκτικά με απορροφητικό χαρτί μετά τον καθαρισμό.
- Καθαρίζετε περιοδικά τους ρύπους και τις τρίχες που μπορεί να εμποδίζουν τη γρίλια, την είσοδο ή την έξοδο αέρα. Για να το κάνετε αυτό, μπορείτε να αφαιρέσετε τη γρίλια, όπως φαίνεται στην εικόνα 5.
- Φυλάσσετε την συσκευή σε καθαρό, στεγνό μέρος, μακριά από το άμεσο ηλιακό φως και μακριά από παιδιά όταν δεν χρησιμοποιείται.

5. ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

Μοντέλο: IoniCare 5200 Aura Black

Αναφορά προϊόντος: AM01_004201

Ισχύς: 1900 W

Τάση: 127 V~

Συχνότητα: 60 Hz

Οι τεχνικές προδιαγραφές ενδέχεται να αλλάξουν χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση για τη βελτίωση της ποιότητας του προϊόντος.

Κατασκευασμένο στην Κίνα | Σχεδιασμένο στην Ισπανία

6. COPYRIGHT

Τα δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας των κειμένων του παρόντος εγχειριδίου ανήκουν στην CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Όλα τα δικαιώματα διατηρούνται. Το περιεχόμενο της παρούσας έκδοσης δεν επιτρέπεται, εν όλω ή εν μέρει, να αναπαραχθεί, να αποθηκευτεί σε σύστημα αναπαραγωγής, να μεταδοθεί ή να κυκλοφορήσει με οποιονδήποτε τρόπο (ηλεκτρονικό, μηχανικό, φωτοτυπικό, ηχογραφημένο ή παρόμοιο) χωρίς την άδεια της CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

1. ALKATRÉSZEK ÉS KOMPONENSEK

1. ábra

1. Koncentrátor
2. Főelem
3. Rács
4. Hideg levegős fúvás
5. Hőmérséklet kapcsoló
6. Sebesség kapcsoló
7. Kábel
8. Diffúzor

Ábra 2

1. Hideg levegő gomb:
2. Hőmérséklet kapcsoló
3. Sebesség kapcsoló
4. Alacsony hőmérséklet
5. Közepes hőmérséklet
6. Magas hőmérséklet
7. Kikapcsolás
8. Átlagos sebesség
9. Nagy sebesség

MEGJEGYZÉS:

A jelen kézikönyvben található grafikák sematikus ábrázolások, amelyek eltérést mutathatnak a termék valós megjelenésétől

2. HASZNÁLAT ELŐTT

- Ez a készülék a biztonságos szállítását szolgáló csomagolásban van. Vegye ki a készüléket a dobozából és távolítsa el az összes csomagolóanyagot. Tárolhatja az eredeti dobozt és csomagolást, hogy elkerülje a készülék sérülését, ha a jövőben szállítania kell. Ha szeretné semmisíteni az eredeti csomagolást, győződjön meg róla, hogy minden elemet megfelelően újrahasznosít.
- Győződjön meg róla, hogy minden alkatrész megvan és hogy jó állapotban vannak. Ha bármelyik hiányozna vagy nem megfelelő állapotban van, kérjük azonnal lépjen kapcsolatba a Cecotec Műszaki Ügyfélszolgálattal.

A csomag tartalma

- Szárító

- Koncentrátor
 - Diffúzor
 - Használati utasítás
- Ne távolítsa el a termék sorozatszámát, hogy a berendezés nyomon követhető maradjon szervizigény esetén.

3. ÜZEMELTETÉS

A hajszárító ionokat bocsát ki, amelyek védik a haját és a bőrt, fényt adnak és lezárják a haj kutikuláját a teljes ápolás érdekében a használat során.

1. Mossa és kondicionálja a haját.
2. Törölközővel törölje le a felesleges vizet és nedvességet, majd fésülje ki a haját.
3. Szerelje fel a kívánt tartozékot (koncentrátor vagy diffúzor) a szárító elülső részére.
4. Csatlakoztassa a hajszárítót az áramforráshoz.
5. Válassza ki a kívánt hőmérsékleti szintet.
6. Válassza ki a kívánt sebességszintet.
7. Ha befejezte a hajszárító használatát, kapcsolja ki, és húzza ki a konnektorból.
8. Tisztítás vagy tárolás előtt hagyja teljesen kihűlni a hajszárítót.

FIGYELMEZTETÉSEK

A termék automatikusan kikapcsol, ha túlmelegszik. Ha ez történik, húzza ki a készüléket a konnektorból, és hagyja néhány percre hűlni. Mielőtt újra bekapcsolja, győződjön meg arról, hogy a légbeömlő rácsot nem zárja el szősz, haj vagy más tárgy.

Tanácsok

- A diffúzor egyenes és göndör haj szárítására egyaránt alkalmas.
- A haj természetes volumenének növeléséhez vagy a fürtök fokozásához a készüléket használat közben tartsa függőleges helyzetben. Ábra 3
- Ha a hajtövektől kezdve szeretne volument adni, helyezze a diffúzor tincseit a haj közé, és miután érintkeznek a fejbőrrel, a hő eloszlataása érdekében végezzen többször körkörös mozdulatokat a hajszárítóval. Ábra 4

FIGYELMEZTETÉSEK

A hajlakk gyúlékony anyagokat tartalmaz, ne használja a hajszárító használatával egyidejűleg.

4. TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

- Tisztítás előtt kapcsolja ki a hajszárítót, és húzza ki a konnektorból.
- Soha ne merítse a hajszárítót vízbe vagy más folyadékba. Tisztítás közben ne engedjen semmilyen folyadékot a hajszárítóba.
- Soha ne használjon maró vagy súroló hatású tisztítószeret a hajszárító tisztításához, mert károsíthatják a felületet.
- Használjon puha, nedves ruhát a hajszárító tisztításához, ha szükséges, használjon enyhe tisztítószeret.
- Tisztítás után óvatosan szárítsa meg a hajszárítót nedvszívó papírral.
- Rendszeresen tisztítsa meg a rácsot, a légbeömlő nyílást vagy a légkivezető nyílást eltömítő szennyeződésekkel és szőrszálakkal. Ehhez az 5. ábrán látható módon távolítsa el a rácsot.
- Tárolja a készüléket tiszta, száraz helyen, közvetlen napfénytől védve és gyermekektől elzárva, ha nem használja.

5. MŰSZAKI LEÍRÁS

MODELL: IoniCare 5200 Aura Black

Termékreferencia: AM01_004201

Teljesítmény 1900 W

Feszültség 127 V

Frekvencia 60 Hz

A műszaki specifikációk előzetes értesítés nélkül változhatnak a termék minőségének javítása érdekében.

Készült Kínában | Tervezték Spanyolországban

6. COPYRIGHT

A jelen kézikönyvben szereplő szövegek szellemi tulajdonjoga a CECOTEC INNOVACIONES, S.L. tulajdonát képezi. A jelen kiadvány tartalma a CECOTEC INNOVACIONES, S.L. előzetes engedélye nélkül sem részben, sem egészben nem reprodukálható, nem tárolható lekérdező rendszerben, nem továbbítható és nem terjeszthető semmilyen módon (elektronikus, mechanikus, fénymásoló, hangfelvétel vagy hasonló).

1. الأجزاء والمكونات

الشكل 1

1. مُرْكُز
2. الجسم الرئيسي
3. رف
4. موجة البرد
5. مفتاح درجة الحرارة
6. مفتاح السرعة
7. سلك
8. الناشر

الشكل 2

1. زر الضربة الباردة
2. مفتاح درجة الحرارة
3. مفتاح السرعة
4. درجة حرارة منخفضة
5. متوسط درجة الحرارة
6. درجة حرارة عالية
7. عن
8. متوسط السرعة
9. سرعة عالية

ملحوظة:

الرسومات الموجودة في هذا الدليل عبارة عن تمثيلات تخطيطية وقد لا تتطابق تمامًا مع تلك الموجودة على المنتج.

2. قبل الاستخدام

- يأتي هذا الجهاز في عبوة مصممة لحمايته أثناء النقل. قم بإزالة الجهاز من عبوته وإزالة جميع مواد التغليف. قد ترغب في الاحتفاظ بالصندوق الأصلي ومواد التغليف الأخرى في مكان آمن لمنع تلف الجهاز إذا كنت بحاجة إلى نقله في المستقبل. إذا كنت ترغب في التخلص من العبوة الأصلية، يرجى التأكد من إعادة تدوير جميع العناصر بشكل صحيح.
- تأكد من أن جميع الأجزاء والمكونات متضمنة وفي حالة جيدة. إذا كان أي منها مفقودًا أو في حالة غير جيدة، فاتصل بخدمة الدعم الفني الرسمية لشركة Cecotec على الفور .

محتويات الصندوق:

- مجفف
- مُرْكُز
- الناشر
- هذا دليل التعليمات

- يرجى عدم إزالة الرقم التسلسلي من المنتج، وذلك للحفاظ على إمكانية تتبع معديك بشكل صحيح في حالة طلبك للمساعدة.

3. التشغيل

يصدر مجفف الشعر أيونات تحمي الشعر والبشرة، وتضيف لمعاناً وتغلق بشرة الشعر للعناية الكاملة أثناء الاستخدام.

1. اغسلي شعرك وورطيه.
2. قم بتجفيف الماء الزائد والرطوبة بمنشفة وقم بتمشيط الشعر.
3. قم بتهيئة الملحق المطلوب (المكثف أو الناشر) في الجزء الأمامي من المجفف.
4. قم بتوصيل المجفف بمأخذ الطاقة.
5. حدد مستوى درجة الحرارة المطلوبة.
6. حدد مستوى السرعة المطلوب.
7. عند الانتهاء من استخدام مجفف الشعر، قم بإيقاف تشغيله وفصله عن منفذ الطاقة.
8. اترك المجفف ليبرد تمامًا قبل تنظيفه أو تخزينه.

تحذير

سيتم إيقاف تشغيل المنتج تلقائيًا عند ارتفاع درجة حرارته. إذا حدث هذا، فافصله عن مأخذ الطاقة واركبه حتى يبرد لبضع دقائق. قبل تشغيله مرة أخرى، تأكد من عدم وجود أي وبر أو شعر أو أي أجسام أخرى قد تسد شبكة سحب الهواء.

نصائح

- تم تصميم الناشر لتجفيف الشعر المستقيم والمجعد.
- لزيادة حجم الشعر الطبيعي أو تعزيز تجعديته، أمسكي الجهاز في وضع مستقيم أثناء استخدامه. الشكل 3
- إذا كنت ترغبين في إضافة الحجم من الجذور، أدخلي شعيرات الناشر في الشعر، وبمجرد ملامستها لفروة الرأس، قومي بحركات دائرية بالمجفف بشكل متكرر لتوزيع الحرارة. الشكل 4

تحذير

يحتوي مثبت الشعر على مواد قابلة للاشتعال، فلا تستخدمه أثناء استخدام مجفف الشعر.

4. التنظيف والصيانة

- قم بإيقاف تشغيل المجفف وفصله عن منفذ الطاقة قبل التنظيف.
- لا تعمر المجفف أبدًا في الماء أو أي سائل آخر. لا تسمح بدخول أي نوع من السوائل إلى المجفف أثناء التنظيف.
- لا تستخدم أبدًا منتجات التنظيف الكاوية أو الكاشطة لتنظيف المجفف، حيث قد تؤدي إلى إتلاف السطح.
- استخدم قطعة قماش ناعمة ورطبة لتنظيف المجفف، وإذا لزم الأمر، استخدم منتج تنظيف خفيف.
- قم بتجفيف المجفف بعناية باستخدام ورق ماص بعد التنظيف.
- قم بتنظيف أي أساخ أو شعر قد يسد الشبك أو مدخل أو مخرج الهواء بشكل دوري. وللقيام بذلك، يمكنك إزالة الشبكة كما هو موضح في الشكل 5.
- قم بتخزين الجهاز في مكان نظيف وجاف، محمي من أشعة الشمس المباشرة وبعيدًا عن متناول الأطفال عند عدم استخدامه.

5. المواصفات الفنية

الموديل: IoniCare 5200 Aura Black

مرجع المنتج: AM01_004201

القوة: 1900 واط

الجهد: 127 فولت ~

التردد: 60 هرتز

قد تتغير المواصفات الفنية دون إشعار لتحسين جودة المنتج.

صنع في الصين | تم تصميمه في إسبانيا

6. حقوق الطبع والنشر

جميع حقوق الملكية الفكرية للنصوص الموجودة في هذا الدليل مملوكة لشركة CECOTEC INNOVACIONES, SL. جميع الحقوق محفوظة. لا يجوز إعادة إنتاج محتوى هذا المنشور، جزئيًا أو كليًا، أو تخزينه في نظام استرجاع، أو نقله أو توزيعه بأي وسيلة (الكثرونية أو ميكانيكية أو تصوير ضوئي أو تسجيل أو ما شابه ذلك) دون الحصول على إذن مسبق من شركة CECOTEC INNOVACIONES, SL.

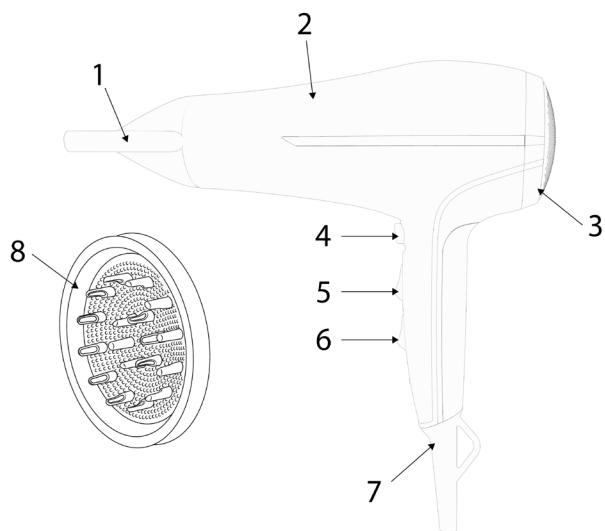


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys. 1

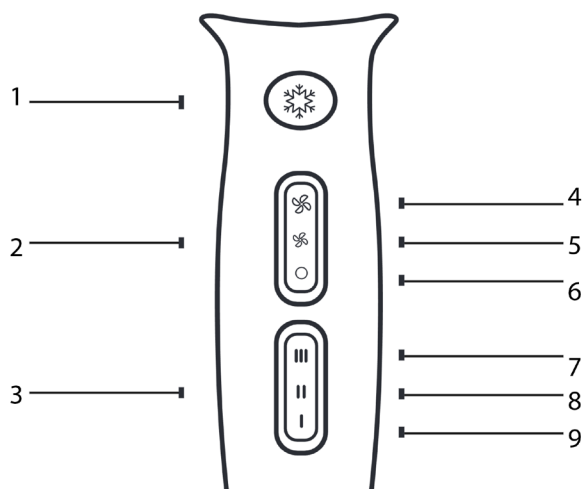


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys. 2

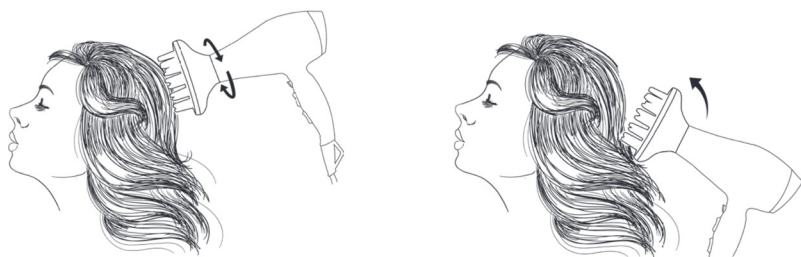


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys. 3

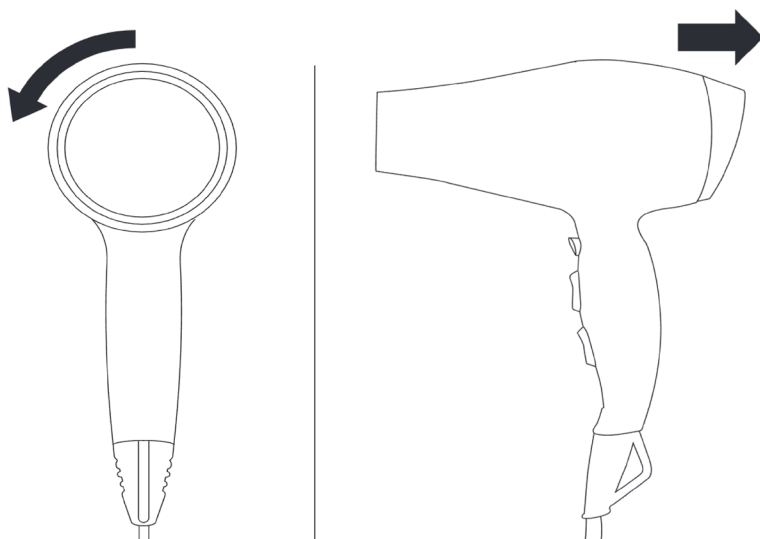


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys. 4

www.cecotec.es

Cecotec Innovaciones S.L.
Av. Reyes Católicos, 60
46910, Alfafar (Valencia)